

हिंदी सिनेमा और हाशिए का समाज

सचिन मदन जाधव

सहायक प्राध्यापक, हिंदी विभाग, सद्गुरु गाडगे महाराज कॉलेज, कराड जिला- सातारा, महाराष्ट्र, भारत

सारांश

फिल्म का केंद्रीय विषय पुराणों में वर्णित तथा इतिहास में अंकित वर्ण व्यवस्था तथा इस व्यवस्था के अंतिम चरन पर स्थापित शुद्र की इसी वर्ण व्यवस्था के कारण निर्मित पीडा है। हिंदू धर्म की वर्ण व्यवस्था की भयावहता फिल्म में दर्शायी है। इस फिल्म में हिंदू धर्म की वर्ण व्यवस्था का दंश भुगत रही शुद्र जाति का करुणाजनक चित्रण किया है। ब्राह्मण क्षत्रिय और वैश्य वर्णों की बाहयाडंबरता को रेखांकित करते हुए उनके द्वारा शुद्रों का किस प्रकार शोषण किया जाता है इसके प्रतिनिधिक उदाहरण प्रस्तुत किए हैं। 'शुद्र-द रायजिंग' सिनेमा का विकास समस्याएँ, जटिलताएँ और समाधान इन तीन चरणों में दिखाई देता है। फिल्म के प्रथम दृश्य में ही शुद्रों को अधनंगी तथा दयनीय अवस्था में कमर में झाड व गले में हाँडी बांधकर चलते हुए दिखाया है। कुछ ही क्षणों में ब्राह्मण, क्षत्रिय तथा वैश्य वर्ण के प्रतिनिधियों की दहशत के दर्शन होते हैं।

मूलशब्द: हिंदी सिनेमा और हाशिए का समाज 'शुद्र-द रायजिंग' के विशेष संदर्भ में

प्रस्तावना

हिंदी सिनेमा इन दिनों उत्कर्ष के शिखर पर विराजमान दिखाई देता है। परिपाटी से हटकर नए नए तकनीकी प्रयोग हिंदी सिनेमा में हो रहे हैं। यह प्रयोग मात्र तकनीक तक सीमित न रहकर सिनेमा की विषयवस्तु में भी व्याप्त दिखाई देती है। इसलिए मनोरंजन का प्रमुख माध्यम माने जानेवाला यह सिनेमा विभिन्न स्तर की समस्याओं को अपने में समेटे हुए हैं। उसे दर्शकों के संमुख उघाडकर रख देने में अपनी विशिष्ट शैली व प्रभावकारिता के दर्शन कराता है। हिंदी सिनेमा अब लडको-लडकियों के प्रेम को दिखाकर अपना पेट पालनेवाली उदयोग मात्र नहीं रहा है। नित नवीन प्रयोग हिंदी सिनेमा के नवीन रूपों के दर्शन कराते हैं। यहाँ ऐतिहासिक, पौराणिक, सामाजिक, राजनीतिक, उद्योग, कला, राष्ट्रीय तथा आंतरराष्ट्रीय समस्याएँ, समाज सुधारकों की जीवनियाँ आदि सभी प्रकार के विषयों को केंद्र में रखकर सिनेमा का निर्माण होता है। इसी का परिणाम यह रहा कि समाज जीवन के संवेदनशील मद्दों को भी सिनेमा ने अविष्कार का साधन बनाया और उसे विभिन्न वर्गों तक पहुँचाने का काम किया है। इस क्षेत्र में मधुर भांडारकर जैसे निर्देशकों ने अपनी विशेष पहचान बनाई हैं जिन्होंने डान्स बार में नाचनेवाली लडकियों (चांदनी बार) से लेकर (ट्राफिक) सिग्नल पर खडे भिखमंगो तक को अपने सिनेमा में केंद्रीय विषय बनाया है।

समाज के भिन्न-भिन्न रूप, भिन्न-भिन्न प्रकार की मनोवृत्तियों को बॉक्स ऑफिस के पर्दे का विषय बनाना इसमें नवीनता तो है ही लेकिन एक बड़ा जोखिम भी रहता है। यह प्रश्न मात्र नवीनता या कलात्मकता का नहीं बल्कि व्यावसायिकता का भी है। लागत मूल्य की वापसी, साथ में मुनाफा आदि के गणितीय सिद्धांत के बगैर फिल्म बनाना बहुत बड़ा खतरा उठाना है। इसलिए नए विषयों को फिल्म की विषयवस्तु बनाने से पहले दर्शकों की रुचि को ध्यान में रखा जाता है। यही कारण है कि बहुसंख्य दर्शकों की सोच के विपरित सोच वाला सिनेमा दर्शकों को परोसना कठीन है। ऐसे सिनेमाओं में विषय वस्तु का गठन तथा कलात्मकता दोनों सटीक होना आवश्यक है। "हर समाज में व्याप्त कुछ धार्मिक तत्व रीति रिवाज, त्योहार तथा धार्मिक परंपराएँ हर व्यक्ति को प्रभावित करती हैं। ये धार्मिक आस्था,

प्रथा, विश्वास व्यक्तियों की जीवन शैली के साथ उनकी विचारधारा को प्रभावित करते हैं।- यही आस्था और अनास्था उनके चरित्र एवं व्यवहार को सुनिश्चित करती है।¹ व्यक्ती की आस्था तथा अनास्था पर चोट करने वाले सिनेमा विवादों से घिरे रहते हैं। विवादों से घिरना व्यावसायिकता के नियमित माणदंडों के विपरित है। इसलिए फिल्म निर्माता तथा निर्देशक इससे बचते हैं।

अक्टूबर 2012 में रिलिज हुई फिल्म 'शुद्र-द रायजिंग' ऐसी ही एक लीक से हटकर बनाई हुई फिल्म है, जो निर्माण काल से लेकर प्रदर्शन तक विवादों से घिरी रही। फिल्म का केंद्रीय विषय पुराणों में वर्णित तथा इतिहास में अंकित वर्ण व्यवस्था तथा इस व्यवस्था के अंतिम चरन पर स्थापित शुद्र की इसी वर्ण व्यवस्था के कारण निर्मित पीडा है। हिंदू धर्म की वर्ण व्यवस्था की भयावहता फिल्म में दर्शायी है। अपनी इस फिल्म के संदर्भ में स्वयं निर्माता, लेखक, निर्देशक संजीव जायसवाल कहते हैं "यह एक ऐसा प्रयास है कि समानता, मानवता हो; एक संदेश देता है कि जातियता समाज के लिए विष समान है।"² इस फिल्म में हिंदू धर्म की वर्ण व्यवस्था का दंश भुगत रही शुद्र जाति का करुणाजनक चित्रण किया है। ब्राह्मण क्षत्रिय और वैश्य वर्णों की बाहयाडंबरता को रेखांकित करते हुए उनके द्वारा शुद्रों का किस प्रकार शोषण किया जाता है इसके प्रतिनिधिक उदाहरण प्रस्तुत किए हैं। 'शुद्र-द रायजिंग' सिनेमा का विकास समस्याएँ, जटिलताएँ और समाधान इन तीन चरणों में दिखाई देता है। फिल्म के प्रथम दृश्य में ही शुद्रों को अधनंगी तथा दयनीय अवस्था में कमर में झाड व गले में हाँडी बांधकर चलते हुए दिखाया है। कुछ ही क्षणों में ब्राह्मण, क्षत्रिय तथा वैश्य वर्ण के प्रतिनिधियों की दहशत के दर्शन होते हैं। पूरी फिल्म इसी प्रतिनिधिक घटनाओं का कथा विस्तार है।

'शुद्र-द रायजिंग' फिल्म में शोषण की दाहकता के स्तर को निरंतर उच्चतर स्तर तक ले जाने के लिए वर्ण व्यवस्था के क्रम को उलटा करके दिखाया है। वर्ण व्यवस्था में तीसरे स्थान पर खडे वैश्य की शुद्र के प्रति नीति को प्रथम दर्शाया है। जिसमें एक बनिया महिला से दिनभर काम करने के पश्चात भी एक मुठ्ठी अनाज के लिए तरसाता है। अपमानजनक शब्दों के प्रयोग के साथ उस पर चिल्लाता है, जिससे भयभीत होकर एक नोकर

के हाथ से दुध का मटका फूट जाता है। क्रोधित होकर बनिया उसे मजदुरी न देने की बात करता है। वैश्यों द्वारा शुद्रों का आर्थिक शोषण होता रहा है। पेट की आग से बेबस शुद्र ईश्वर की दुहाई देकर बनिए से केवल एक वक्त के लिए भी अपर्याप्त हो इतना ही अनाज प्राप्त कर सकते। इस अनाज प्राप्ति में आत्मसम्मान की बलि दी जाती। फिल्म में निश्चित कालखंड का वर्णन तो नहीं किया लेकिन साधारणता मध्ययुगीन काल रहा होगा। मध्ययुगीन काल के शुद्रों की यथार्थता को दर्शाता यह प्रसंग बहुत रंजक दंग से प्रस्तुत किया है। परंतु इससे समस्या की गंभीरता कम नहीं होती। इस समस्या पर भाष्य करते हुए विभांशु दिव्याल कहते हैं, “बहुसंख्य दलितों के लिए इज्जत की रोटी अभी दूर का सपना है। कभी रोटी के संघर्ष में उन्हें इज्जत दाँव पर लगानी पड़ती है और इज्जत के संघर्ष के लिए रोटी दाँव पर लगानी पड़ती है।”³ वैश्यों द्वारा किया गया शोषण आर्थिक शोषण था जिससे इनका शारीरिक शोषण भी होता। श्रम पश्चात भी हक की रोटी उन्हें नसिब न होती।

अन्न व पानी जैसी मुलभूत शारीरिक आवश्यकताओं के लिए भी शुद्रों को बहुत तरसना पड़ता। एक शुद्र की आपबीति का पूर्वदीप्ती शैली (फ्लेश बॅक) में चित्रण किया है। वह युवक अपने बुजुर्ग पिता के साथ पैदल चल रहा था। कड़ी धूप और अधिक चलने से बुजुर्ग प्यास से तड़प उठा। युवक अपने पिताजी के लिए हाँडी में पानी लाने के लिए के लिए तालाब किनारे पर पहुँचा तब वहाँ सवर्णों के बच्चे तैर रहे थे, साथ में उनके परिवार के मुखिया भी थे। शुद्र युवक द्वारा पानी के लिए याचना करते पर भी उन्होंने पानी तो नहीं दिया लेकिन उसकी याचना का मजाक बना दिया, उसकी हाँडी तोड़ दी। साथ ही पिटाई भी की। युवक जब तक उस टूटी हुई हाँडी में पानी लाता तब तक उस बुजुर्ग पिता की मृत्यु हो चुकी थी। युवक पिता की मृत्यु के लिए अपने आपको कुसुरवार मानते हुए स्वयं को कोसता है, “हाय रे माय करम लोग तो अंतिम घड़ी में गंगाजल पिलावत है और एक हम अभागा तुमको दुई बूँद पानी ना पिलावत सके है।”⁴ उसका अपने आपको कोसना तथा अपने कर्मों को दोष देना हिंदू धर्म के कर्म सिद्धांत का बहुत गहरा प्रभाव दर्शाता है। इसकी पैठ इतनी गहरी है कि सहज रूप से मानवी व्यवहारों में उसके दर्शन होते हैं। जिन शुद्रों को यातनाएँ दी वे भी उसी धर्म पर प्रत्यक्ष या परोक्ष रूप में विश्वास करते हैं। विभांशु दिव्याल के मतानुसार “धर्म आज भी दलित के गले की हड्डी बना हुआ है, जिसे न वे निगल पा रहे हैं न उगल पा रहे हैं।”⁵ दैवनिंदा करके वे उसी पर अपना विश्वास दिखाते हैं। भावना के आँसू बह जाने पर वह युवक क्रोधित हो उठता है और सभी स्थितियों को धिक्कारते हुए कहता है, “थू है ऐसे पानी पर जो मराई खातीर नही बना... अरे पानी पानी नाय जो पानी मराई के काम ना आए, वो पानी नाय, मूत है मूत है।”⁶ बुजुर्ग पिता की पानी के अभाव में हुई मृत्यु शुद्र युवक में व्यवस्था विरोधी उठान का बीज बो देती है।

द्वितीय प्रसंग में रास्ते पर चलते समय एक शुद्र युवा स्त्री पर ठाकूर की नजर पड़ जाती है और वह इशारे से ही अपने सेवक के जरिए उसके पति को आदेश भरा संदेश भेजता है कि रात को वह अपनी इस युवा पत्नी को हवेली में भेज दें। साधारणता इस प्रकार की इच्छा रखना अनैतिकता तो है ही परंतु ‘शुद्र.द रायजिंग’ फिल्म में जिस तरीके से यह फिल्माया गया है उससे यह स्पष्ट होता है कि ठाकूर के लिए इस प्रकार का व्यवहार कोई नई बात नहीं है। बेचारा पति दिनभर चिंतित रहता है। पत्नी सहमी रहती है। एक सहेली उसे धाडस बंधाने का काम करती है उसी समय एक अंधे स्त्री के संवाद इस धाडस बंधाने की निरर्थकता को स्पष्ट करते हैं “क्यों री, उसे काहे झूठ दिलासा दे रही है, भूल गई जुगनु के साथ क्या हुआ था। अरे उसने जाने से मना कर दिया तो ठाकूर ने उसे पूरे गाँव में नंगा

करके घुमाया था।...ठाकूर ही हमारे भगवान है। उनकी कही हुई हर एक बात पत्थर की लकीर हैं यह जानलो। नहीं तो सबको मुसीबत में डाल दोगी।”⁷ इससे स्पष्ट होता है कि शुद्र स्त्रियों को शुद्र होने तथा स्त्री होने की दोहरी मार पड़ती थी। साथ ही ठाकूर की इच्छा ही सब कुछ है और उसके विरोध के परिणाम भयंकर थे। अंधे स्त्री का अंतिम वाक्य इस बात और भी इशारा करती है कि बाकी को बचाने के लिए तुझे यह स्वीकार कर लेना चाहिए। जिन शुद्रों की परछाई भी सवर्णों को स्वीकार नहीं थी उन्हीं की स्त्रियों से संबंध बनाने में इन्हें कोई हर्ज नहीं और तब न ही इनका धर्म भ्रष्ट होता है। अपनी पत्नी संदला को बचाने के लिए पति चरना जी-जान की बाजी लगाकर विरोध करता है। उसे बहुत पिटा जाता है और संदला को ले जाया जाता है। चरणा की पिटाई के पश्चात उपस्थित नायक बाला द्वारा ‘किसने पिटा?’ सवाल पूछने पर चरणा के पिता का जवाब बड़ा मार्मिक तथा शुद्रों की वास्तविकता को दर्शानेवाला है, “हम पैदा होते ही मारे जाने के लिए, चाहे ठाकूर मारे, चाहे बीमारी। हम शुद्रन के भाग में पता नहीं हैं क्या लिखा है? पैर रगड़-रगड़ कर मरना लिखा है।”⁸ उनकी यह प्रतिक्रिया शुद्रों के इतिहास तथा सवर्णों की ज्यादती को दर्शाता है।

ठाकूर द्वारा संदला के साथ स्थापित व्यवहार उसकी वासनांधता, विलासिता को दर्शाता है साथ ही संदला के देह को निहारते हुए यह कहना “मुझे आज तक कोई नहीं बता पाया कि कमल कीचड़ में क्यों खिलता है?”⁹ शुद्रों के प्रति तुच्छता का भाव और उन्हीं की स्त्रियों के प्रति आसक्ति भाव को प्रकट करता है। सुबह संदला वापस लौटने पर जब पति चरणा को मृत्युशय्या पर देखती है तो वह उसके रक्षा की भीख मांगने पुनः हवेली पहुँचती है तो ठाकूर उसे धक्के देकर निकलवाते हुए कहता है “भोर में सूर्य पूजन किया जाता है, मंदिरा सेवन नहीं भगा उसको।”¹⁰ ये सारे प्रसंग वर्ण व्यवस्था से प्राप्त धिटाई तथा उपभोग पश्चात वस्तु की तरह फेंक देने की मानसिकता दर्शाते हैं साथ ही इस प्रसंग में क्षत्रियों द्वारा होनेवाला शारीरिक शोषण तथा हिंसा दिखाई है।

तीसरे प्रसंग में ब्राह्मणों के खेतों में काम कर रहे शुद्र दम्पति का छोटा बच्चा उसी खेत के किनारे खेल रहा था। पास ही ब्राह्मणों के बच्चे गुरु सानिध्य में ‘ओम नमः शिवाय’ का जाप कर रहे थे। शुद्र बच्चा अपनी धून में खेल रहा था और फिर जाप कर रहे बच्चों की ओर देख रहा था। खेलते-खेलते बच्चा भी वह मंत्र दोहराने लगता है। वह छोटा बच्चा जब अपने घर वापस आता है और आंगन में खेल रहा है। खेलते हुए वह ‘ओम नमः शिवाय’ के मंत्र को दोहरा रहा है उसी समय ब्राह्मण पंडितों का पंडाल वहाँ से गुजर रहा था। एक शुद्र बालक द्वारा मंत्रों का जाप करना उनके वर्णवादी मानसिकता के विपरीत था। प्रमुख पंडित क्रोधित होकर प्रतिक्रिया देते हुए कहते हैं “महामंत्र का जाप, शुद्रों के लिए महापाप है।”¹¹ साथ ही इस महापाप के कारण गाँव में अकाल तथा महामारी फैलने की भविष्यवाणी भी करते हैं। गाँव के मुखिया के जरिए पंचायत बुलाई जाती है और पंचायत में ब्राह्मण पंडित को अंतिम निर्णय का अधिकार दिया जाता है। प्रमुख पंडित जिस जिद्द ने यह तथाकथित महापाप किया है उसे काटने का निर्णय सुनाते हैं। बच्चे के माता-पिता द्वारा गिडगिडाने पर भी बच्चे को नहीं बक्षा जाता और बच्चे की जिद्द काट दी जाती है। इस यातना को सहन न कर सकने की वजह से बच्चे की मृत्यु हो जाती है। फिल्म में बच्चे को दिया गया यह शासन बहुत ही दर्दनाक प्रसंग है, साथ ही दर्शकों की मानसिकता तथा संवेदना को झकझोर देता है। नेपथ्य में प्रस्तुत गीत – “इस बच्चे के रक्त से, लिख दो वेदों और पुरानों में किसका किसका नाम लिखा है, धर्म धनुष के बाणों में”¹² मर्माहत कर देता है।

पानी के अभाव में बुढ़े पिता की मृत्यु, संदला पर बलात्कार के

साथ चरना की पिटकर की गई हत्या, और धर्म के नाम पर बच्चे की बलि आदि से पीड़ित शुद्र परिवारों के युवकों में विद्रोह की भावना बलवती होती गई। वर्ण व्यवस्था से दबे हुए युवक की असहायता उन्हें संगठित कर देती हैं, और उनका विद्रोह फूटता है ठाकुर के बेटे सत्यपाल पर। सत्यपाल की हत्या कर के वे अपने पर हुए अन्याय का बदला लेते हैं। ये शुद्र युवक इस बात से भी अवगत थे कि इसके परिणाम भयंकर होंगे, फिर भी बरसों से सहा हुआ अन्याय और पिडा उन्हें बेखौफ बनाती है। सत्यपाल की हत्या उसके पिता ठाकुर द्वारा संदला पर किए गए बलात्कार का बदला था। उसे मारने के पूर्व उसकी जिह्वा काट दी जाती है, यह बालक की हत्या का बदला था और अंत में उसकी लाश पर पेशाब करना बिना पानी के पिता को तडपाकर मरने के लिए बाध्य करनेवाले सवर्णों के प्रति दी गई प्रतिक्रिया है। फिल्म में दर्शायी शुद्र युवकों की प्रतिक्रिया एक सामाजिक क्रांति थी। फिल्म में समस्या के समाधान के रूप में इसे प्रस्तुत किया है। शायद फिल्म निर्देशक अन्याय ग्रस्त शुद्रों को फिल्म की मर्यादा में रहकर न्याय दिलाना चाहते थे। इसलिए इस प्रकार की प्रतिक्रिया दर्शायी है। "इतिहास इस बात का समर्थन करता है कि समुन्नत देशों में राजनीतिक क्रांतियों से पहले सामाजिक और धार्मिक क्रांतियाँ हुई हैं।"¹³ परंतु इस प्रतिक्रिया रूपी हत्या के पश्चात शुद्रों पर कहर बरसता है। ठाकुर के शब्द – "मुझे इस गाँव में अब एक भी शुद्र जिंदा नहीं चाहिए, सबको जिंदा जलाओ।"¹⁴ संवर्णों के अहम् पर लगी चोट को दर्शाता है शुद्रों की बसती में आग लगाई जाती है। भाग रहे शुद्रों को मार दिया जाता है, उनकी बहु बेटियों को उठाया जाता है। शुद्र भी अब मरने-मारने पर उतर आते हैं। फिल्म में नरसंहार का करुण जनक दृश्य उभरा है। अनाथ बच्चों का करुण विलाप वातावरण को अधिक गंभीर बनाता है।

फिल्म के आरंभ में डॉ. बाबासाहब आंबेडकर का धर्म संबंधी विचार- 'धर्म मनुष्य के लिए है, मनुष्य धर्म के लिए नहीं।' धर्म के व्यवस्थागत रूप को नकारता है। तथा धर्म की स्थूलता को नकारते हुए उसकी सूक्ष्मता की ओर इशारा करता है। फिल्म के अंत में दलित चेतना को जगाने वाला 'जय जय भीम' गीत दिखाया है। डॉ. बाबासाहब आंबेडकर के सामाजिक, दलित उध्दारक कार्यों को दिखाया गया है, जो आंबेडकरी विचारधारा की श्रेष्ठता सिद्ध करता है। हिंदू धर्म की वर्ण व्यवस्था तथा शुद्रों की दयनीय स्थिति को केंद्र में रखकर निर्मित 'शुद्र-द रायजिंग' फिल्म विवादास्पद रहीं। विश्व हिंदू परिषद और बजरंग दल इन दो हिंदू संगठनों ने फिल्म पर रोक लगाई जाने के माँग की। उन्होंने दावा किया कि फिल्म का चित्रण जातियों के बीच सामूहिक हिंसा को तोड़ मरोड़कर पेश किया है।"¹⁵

निष्कर्ष

हिंदू वर्ण व्यवस्था से निर्मित 'शुद्रों' पर आधारित यह फिल्म प्रदर्शन पूर्व व प्रदर्शन पश्चात चर्चा में रहीं। समीक्षकों ने भी इसे सराहा। परंतु सिनेमा घरों में इसकी अवस्था शुद्रों जैसी ही रहीं। सिनेमाघरों ने अपनी आप को बचाने के लिए फिल्म से किनारा कर लिया था। कुल मिलाकर कहा जा सकता है कि जिस 'शुद्र' समाज को फिल्म में दर्शाया गया उन्हीं की संगठनों के बलबुते पर फिल्म सिनेमाघरों में चल पाई। यह इस बात का द्योतक है कि भले ही वर्ण व्यवस्था का स्थूल रूप समाप्त हो गया हो परंतु सूक्ष्म रूप में अभी भी वह समाज के भीतर विद्यमान है। यही इस फिल्म की प्रासंगिकता है।

*Two hindutva organisations - visava Hindu Parisad and Bajrang Dal demanded that the film not besown. They claimed that its portrayal would foment rivalry between csates and that its depiction for events was anachronistic. इसके बाद दलित संगठनों ने भी इसके प्रदर्शन के समर्थन में

सामूहिक आंदोलन चलाए और फिर फिल्म रिलिज हुई।

संदर्भ सूची

1. कुलदीप सिन्हा, फिल्म निर्देशन, राधाकृष्ण प्रकाशन, नई दिल्ली 110002, प्रथम संस्करण 2007, पृ. 68
2. <https://youtu.be/be06uaLyenQo3> date 06/01/2017
3. विभांशु दिव्याल, दलित की रोटी, संपादक- राजकिशोर आज के प्रश्न 18 दलित राजनीति की समस्याएँ, वाणी प्रकाशन, नई दिल्ली 110002, द्वितीय संस्करण, 2008, पृ. 72
4. <http://youtu.be/EqD2rWptvol> date 07/01/2017
5. विभांशु दिव्याल, दलित की रोटी, संपादक राजकिशोर, आज के प्रश्न 18 दलित राजनीति की समस्या, वाणी प्रकाशन, नई दिल्ली 110002, द्वितीय संस्करण, 2008 पृ. 72
6. <http://youtu.be/EqD2rWptvol> date 07/01/2017
7. <http://youtu.be/EqD2rWptvol> date 08/01/2017
8. ogE
9. ogE
10. ogE
11. ogE
12. <http://youtu.be/EqD2rWptvol> date 07/01/2017
13. डॉ. बाबासाहब आंबेडकर, जाति प्रथा का विनाश, संपादक राजकिशोर, आज के प्रश्न 13 जाति का जहर, वाणी प्रकाशन, नई दिल्ली 110002, संस्करण 2001, पृ. 11
14. <http://youtu.be/EqD2rWptvol> date 07/01/2017
15. <http://en.m.wikipedia.org> date 15/01/2017